THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

VOL. 18 — NO. 85 | WEDNESDAY, NOVEMBER 2, 1955 | TORONTO, ONT.

Members of All Parties Hold Respect For MacInnis, Now 25 Years at Ottawa

By DILLON O'LEARY
in The Vancouver News-Herald

A testimonial dinner was tendered Angus MacInnis here (Oct. 28) to celebrate his 25th anniversary in Parliament, and it couldn't happen to a better man.

In his quarter century of representing Vancouver East and Vancouver Kingsway in Ottawa, Angus has become one of those rare men about whom the members of all parties would agree that he is an ornament to the House of Commons.

He has won this respect because of his intelligence, integrity, courage and shy personal charm.

Tall, frail and silver haired, Angus commands attention as he arises in the Commons, a slightly sad expression on his face. His voice is grating, and in his more impassioned moments of oratory, it shrills like a power saw cutting through a knotty fir plank. The voice is forgotten, though, as his arguments are marshalled clearly for consideration of parliament.

The basic cause of the respect paid him is the wide recognition of his ardent sincerity, and his quick anger which boils up at injustice.

I remember Angus well in 1942 when Ottawa swooped down on the Japanese-Canadians in British Columbia and deported them inland. It was wartime, and few were concerned with the niceties of civil rights and court procedures.

With anti-Japanese and spy fever high in British Columbia, Angus seemed to be performing political hari-kari when he rose to protest. More votes or political helping were obviously not in his mind as he denounced in the strongest terms this mass transportation of his fellow-Canadians. A principle was at stake, and he would fight for it, alone if necessary.

In those days, he was pretty much alone.

Or seemed to be, until in 1945 he was returned with the largest majority he had ever received in four general elections he had contested until then. He did this faced with taunts of "pro-Japanese" from his opponents. His constituents have developed a healthy respect for his outspoken truthfulness, and the value of his word, and have shown it by electing him six times since 1930.

That 1942 protest against mass transportation was but one episode in his life-long battle for the underdog. Others can tell different aspects of his 71 years:

How he read himself into an education; how he became a socialist; how he was eight years an alderman; and how he became the close friend of the late J. S. Woodsworth, and helped him found the CCF in 1933.

His charming wife, Grace, is a daughter of his friend and former leader.

Canadian Salesmanship Impresses K. Kikkawa, Japan Cabinet Minister

Japanese businessmen should follow the example of Canada in international trade, says Kyuei Kikkawa, vice-minister of agriculture and forestry. Kikkawa, who heads a four-man mission inspecting Canadian grain handling, arrived in Toronto last weekend. He's scheduled to go on to Montreal and Ottawa today.

Kikkawa was impressed by the careful work being done in Canada to find markets for its wheat and barley. Salesmanship as practised by Canadians in international commerce should be studied by Japanese traders, he felt.

In Ottawa, Kikkawa will meet Hon. C. D. Howe, minister of trade and commerce and of defense production. A presentation of 10 Yoshino cherry trees will be made to Mr. Howe.

Kikkawa will speak with Ottawa officials on Japan's grain imports. The Japanese minister said he would also discuss the easier entrance into Canada of relatives in Japan of Japanese Canadians.

For Protection, Canada Needs Bill of Rights, Warns CCF Leader

PRINCE RUPERT, B.C. — M. J. Coldwell, national CCF leader, said Saturday night a bill of rights should be written into Canada's constitution to protect individual freedoms.

It is dangerous for Canadians to think that curtailments of rights and freedoms which have taken place in other countries can't happen in Canada, Mr. Coldwell said at a public meeting.

"Indeed some of these rights have been infringed upon from time to time in some parts of Canada."

Mr. Coldwell referred to his unsuccessful attempt at the last session of Parliament to get acceptance of a Bill of Rights.

"The answer of the Minister of Justice was that the present laws were sufficient. But it is only necessary to recall a few of the things that have actually happened in Canada to see just how necessary a Bill of Rights really is."

TRADE ANIMALS

TOKYO. — An M.P. just back from Moscow, said he had negotiated a USSR-Japanese trade deal which should arouse no free [illegible] opposition. Zoos of both countries would benefit, he said, from the exchange of Soviet elk for Japanese monkeys.

Dual Citizens in Japan

NISEIS MAY LOSE U.S. CITIZENSHIP

WASHINGTON, D.C.—American-born Nisei living in Japan holding dual citizenship are forewarned of the possible loss of their U.S. citizenship under provisions of Sec. 350, Immigration and Nationality Act, which becomes operative next Dec. 24. The State Department advised JACL of this last week.

The danger of loss of citizenship arises through failure of a dual citizen living abroad in the country of which he is a dual national who has voluntarily sought or claimed benefits of that country to appear before a U.S. diplomatic or consular official to take an oath of allegiance to the United States before Dec. 24, 1955, and to give his reasons for such foreign residence for three years continuously after age 22.

Mike Masaoka, Washington JACL representative, suggested that all Nisei and Issei in the United States write to relatives and friends in Japan who may be dual citizens affected by Sec. 350 of the Act to consult with the American Embassy or Consulate as soon as possible.

"American citizenship," said Masaoka, "is too precious and too difficult to recover to be lost by ignorance or by failure to comply with provisions to safeguard it."

OFFER OPPORTUNITY FOR VOCAL EXPRESSION BY WESTCOAST NISEI

VANCOUVER.—The Nemichi Challenge Trophy will be offered again in a second annual Oratorical Contest sponsored by the Vancouver JCCA. The contest is limited to westcoast Niseis 22 years of age and under.

The Nemichi Trophy was first placed in competition by Japanese Consul Hirokichi Nemichi in 1938. That year it was won by Shinobu Higashi. Subsequent winners were: Nora Fujita in 1939, Thomas Tamaki in 1940, Kiyoshi Kato in 1941 and Mary Endo in 1954.

The Vancouver oratorical contest was revived last year for the first time since the war, and Consul Yutaka Nomura, then stationed in Vancouver, made the presentation of the trophy. The contest offers an opportunity for vocal expression of ideas and ideals by young Nisei and Sansei, particularly students.

Those interested in participation as contestants are asked to contact Martha Nagai, 1226 West 13th Ave., BAyview 3096 not later than November 12. Entrants will be asked to state age and topic.

Contestants will speak on a topic of their choice in a time limit of 15 minutes.

PLANNED PARENTHOOD

TOKYO.—Three Japanese test villages for birth control programs have reduced birthrates by 50 per cent and have proved that Japanese families want planned parenthood, it was reported to the fifth International Conference on Planned Parenthood.

JAPANESE TELEVISION

Commercial and Government-Sponsored Video Side by Side

TOKYO.—In Japan television plays an increasingly important role. It is one of the few countries in the world where commercial and government sponsored stations exist side by side.

There are now three television stations in operation in Tokyo and one each in Nagoya and Osaka. Two of the stations in Tokyo derive from sponsored programs, while the other is part of the government-owned NHK network, which operates in a manner similar to the British Broadcasting Corporation.

Some 100,000 receiving sets are registered in Japan, with the majority located in Tokyo. New registrations take place at a rate of almost 10,000 per month, and a further increase is expected if the production of sets can be stepped up and the price lowered.

The cheapest set now on the market is a 14-inch receiver which sells for 89,500 yen ($250). Most sets of this size, which is by a large margin the biggest seller in Japan, sell for about 100,000 yen (almost $300). Considering the low Japanese wage scale, television is obviously still out of reach for the majority of the people.

In addition to the purchase price, set owners have to pay to the NHK in quarterly installments an annual fee of 3,600 yen ($10).

At present, after a little more than two years of operation, television in Japan shows many similarities to the early development of that industry in America. Most receivers have small screens and a high percentage are located in restaurants and similar places where they serve as an attraction for guests. Only three 20-inch and seventy 21-inch receivers are being manufactured monthly at present.

* * *

Additional commercial stations have been authorized for Osaka and Nagoya, and they will be linked with the Tokyo stations through a microwave relay system. Towers will be set up at about 30-mile distances from each other. The completion of these installations, which is expected for March of next year, will undoubtedly provide an additional impetus for the industry.

At present each station broadcasts about four to five hours of television programs per day. Most popular are sporting events, with wrestling, boxing, baseball, and swimming high on the list. Quiz shows, native dances, and humorous skits are also well liked. There are comparatively few big vaudeville or dramatic shows. In looking for television plays which might be of interest to American audiences, I could not find a single one of real merit.

Films are used extensively to pad the programs, but few films have been produced especially for television. While most programs are presented exclusively in the Japanese language, a few newscasts in English are aimed at the large foreign community.

* * *

Technically, Japanese television leaves much to be desired if judged by American standards. This however, appears to be chiefly due to a lack of money rather than to inability of the producers.

Many Japanese directors and technicians have observed television in the United States and in Europe, and they have applied the lessons learned. Sets, lighting, and use of camera are generally proficient. Lacking is experience, particularly for directors, who do not always use cameras to best advantage.

Most programs have to get along with two or at most three cameras (where similar programs in the United States would employ twice that number). On the small screens this tends to create a similarity of pictures, which is not easy on the eyes of the spectators. However, the NHK does not have sufficient funds from viewers' fees for larger expenditures, and the sponsors of commercial programs are reluctant to spend larger amounts as long as the number of sets in use is comparatively small.

All the same, large groups of people may be found in the public squares and in railroad waiting rooms, where receivers are located, as well as in front of stores and restaurants which own sets. It is not an uncommon sight in Japan to find a barbershop which is beleaguered by groups of children and young people, who watch the television screen, while the customers have their backs turned to the set.

—(Henry W. Keller in The Christian Science Monitor)

THE NEW CANADIAN

short story contest

IN CONJUNCTION WITH THE CHRISTMAS ISSUE

Three Prizes—$25, $15, $10

- Contest is open to all readers of The New Canadian.
- Stories should be of reasonable length—approximately between 1,000 and 2,500 words.
- Entries should be type-written, double-spaced, and submitted with name, age and address of author to Short Story Contest, The New Canadian.

Deadline for Entries: Nov. 30th

キャリブー夜話（二）

ワイ生

七百餘の製材所

ビーレーの主要產業は林業、漁業、農業、鑛業であるが、其中最大なのは林業で、前の三業を合した程の產額があるといわれる。言い換れば、ビーレーの入達が、毎日買物する弗札の半分は、木材から生み出されたものだと、政府の統計は示している。大体ビーレーの木材資源で收穫可能な地域は、七千五百万英加で其中一千万英加が、太平洋沿岸に在り、而も其所から現在州の林產總額の八割が伐り出されている狀態であるから、キャリブーや奧地を合せて、六千五百万英加あり、それから僅かに二割しか出していないことになる。此の統計は二、三年前のもので、現在では、ズッと増している筈ではあるが、兎も角、キャリブーや奧地の尨大な森林地域の、ほんの入口に手をつけたに過ぎない事が判る。

私共の居る所は沿岸から約三百哩北で海拔三千八百呎の高原であるが、キャリブーのほんの戸口である。大戰中にこの近くの（三十哩位は、お隣り）クーラーレーキに、ソーダ・パルプ會社が日系人三十家族を入れてジャックパインのパルプ材を伐り倒した跡が、數千英畝の廣さに、まるで禿頭病に罹つたみたいに地膚を露わしている外は、緑の森が起伏して、どこまでもどこまでも樹海が續く。

その殆ど中央をアルバータ境から來てプリンス・ジョージで左に曲つた、大フレザーの巨流が、眞南に向つて流れる。一九二五年、時の州政府は、此の無盡藏の寶庫の開發の爲にP（パシフイツク）G（グレート）E（イースタン）鐵道を布設したのである。爾來廿數年は赤字續きで反對政黨からは常にP（プーア）G（ゴー）E（イージー）と野次られ續けて來たのであるが卅年後の今日では此の鐵道の存在が誠に有難いものになつて來た。ビーシーイーがノースバンクーバーに出るのも近い將來であるが、そうなつた曉は、キャリブーの發展は一段のスピードをかけられる事は言をまたぬ。此の鐵道は、スカミシュを起點として、リルエットで、フレザーを東に渡り、フレザーに沿つたり、離れたりしつゝ北上し、プリンス・ジョージから、ピースリバーへ延びるのである。又キャリブーハイウエーはキャムループスからクリントンを經て昔はデコボコ羊腸であつた金山道に沿ふブラックトツプ道路となつて森林中を縫ふてクネル迄延び其先プリンス・ジョージ迄アスファルトになるのも遠くない。クネルは探險家サイモン・フレザーの副官だつた人の名をつけたのだそうだが、キャリブー金山の名を世界に響かせた鑛脈は、クネル川（フレザー支流）の上流で、金山文化華なりし頃はクネルはプロスペクターの根據地であり、キャリブー文化？の中心だつたのである。昔はチャック・ワゲンで三週間、貨物の運搬は一ケ月も片道にかゝつたそうだが、今は中央に白線の光るハイウエーを四、五時間ですつ飛ばすようになつた。

此の道路と、鐵道線に沿ふて、キャリブーの木材文化が發達して來たのである。私共が買物に出るクリントン附近から、北へ約百哩のウイリヤム・レーキ（人口五千で飛行場もある町）に到る間に二百、それから又五十哩北のクネル附近に百五十、ズット北上してプリンス・ジョージ地方には三百五十、合計約七百餘の大小のミルが原生林に爆音を掲げている。

此等のミルから積み出される板は、本年の極寒、正月一ケ月に千五百六十三貨車、一年を通算すると優に二万五千貨車以上に達する見込みである。（一貨車積量約三万呎である）これは殆んど全部、米國や、英國へ輸出され外貨獲得をやる譯である。而も近年、沿岸、オレゴン、ワシントン方面の木材が手近の土地は伐りつくされたので小、中企業家がキャリブーへ入り込み、ミルは急速度に増加しつゝある狀態である。

此のように昔、金山熱が冷め、砂金文化が凋落した後は牧畜で辛うじて餘命を繋いでいたキャリブーのゴースト・タウンが六、七十年後の今日、木材で返り咲きを始めた譯である。

移轉廣告

開店以來弊店益々隆盛になりつつあり、殊に左記の場所に新築十一月一日より開店出來ますことは是偏に各位の御援助の賜と深く感謝申上げます。尚今後とも何卒倍舊の御引立賜らん事伏して御願申上ます

○開店十一月一日

◎懸賞付賣出し開店日より三日間
○國寶米、食料、雜貨‥一等――五等
○謝恩大賣出し 廿一日より一週間
◎國寶米生れて以來毎年加州博覽會で一等賞獲得
○國寶新米一俵宛一弗引‥但し三俵以上お斷り
◎其の他食料雜貨一切

直輸入 鮮魚食料品 雜貨類 階上アパートメント業

◎國寶米加奈陀特約 中釜商店
R. NAKAGAMA, 322-2 AVE. S. LETHBRIDGE, ALTA. PHONE 5337.

日系ギルネット
漁者への福音！

待ちに待つたダンフオース・ダブルナツト・ネットがいよいよ市場にお目見得いたしました。網糸が強いのと、結び目のくぐれないのが弊社の特徵であります。

ダンフオース漁網會社
DANFORTH NET & TWINE CO.
1238 Seymour St. Vancouver, B.C.
Phone MArine 1029

WALDMAN'S FISH CO.
70-78 Roy St.
Montreal, P.Q. Tel. PL. 4483

モントリオルの日系人の皆様にお傳えいたします

新鮮なる魚類のお買求めは是非本店にお出で下さい。毎日新しい魚類が到着しております。

▲エビ▲マグロ▲シーバス▲ドーア▲コヒ▲ハラベ▲伊勢エビ＝配達も早く致します

モ市ローイ街七〇＝七八（セントローレンス街より東三軒目の魚店、パイン街より北へ一丁）

ウエルドマン魚店
電話ピーエル 四四八三
自宅アールイー 七一四八〇九

男女必讀の Book 極彩色 輸入り（廣告封入）二弗
CROWN INDUSTRIES 28-B 778 McMillan Ave., Winnipeg, Man.

HOTEL RICHMOND 376 Powell St. Tel. PA. 4039
HOTEL MAYO 545 Main St. Tel. PA. 0338
VANCOUVER 4, B.C.

御出晩の節は是非御投宿下さい。共同ケチン並にハウスキーピングのある
リチモンド旅館
美多旅館

俳句を書く短册

百枚貳弗

●ケローナにおける「陽は沈まず」の上映は十一月八日(火)に變更された。

●寄附感謝 本校に次の寄附が御座いました。有難く感謝致します。

晩香坡日本共立語學校

△五十弗猪名川治郎 △廿五弗並に電氣時計一個 堀藤大郎（モントリオル）△十六弗岩田欽一 △十五弗元持留吉（息女結婚記念）△十弗宛新見虎五郎、難本久雄（訪日記念）難本末子（本校中學卒業記念）△五弗宛樫野ワイ（トロント）落合つね（訪日記念）德田キリ 女は母姉會へ △十弗宛岩田明子（息結婚記念）園城傳三△二弗岡本明子

N.Y.K. LINE

Representative N.Y.K.
914 Second Avenue,
Seattle 4, Wash., U.S.A.

B. W. Greer & Son Ltd., Agents.
501 Bank of Nova Scotia Bldg.,
Vancouver 2, B.C.

日本郵船 氷川丸御案内

過去七十年の歴史を持ち、絶大の好評を博つている、傳統的郵船のサービスを以て、皆様の御乘船を御待ちして居ります。

晩市出帆	沙市出帆	横濱入港
十一月廿三日	十一月廿五日	十二月九日
一月十五日（ハワイ經由）		二月五日
三月十二日（同）		四月二日
五月十五日（同）		六月五日

運賃（キャビン（八〇名）四百廿五弗以上 三等エー（六九名）三百弗 三等ビー（一二九名）二百八十弗）

尚詳細は御取扱店或は上記に御照會下さい。

結婚宴會やパーティーに

▲室内は全部きれいに改築し 百人までの結婚披露宴やパーティーの御用命に應じます
▲日系人の皆々様の御來店をお待ちしております

トロント市アルバート街六九
好世界飯店
電話 イーエム八ー八八一七

HOTEL ROOSEVELT

K. IWATA TRAVEL SERVICE
Authorized Agent for N. Y. K. Line, American President Lines,
Authorized Agent For All Airlines
166 East Hastings St., Vancouver, B. C.

二世並に妻子呼寄日本行に快ニュース

去る六月一日よりカナダ太平洋航空會社では、在日二世、妻子呼寄並に一般海外旅行に對し、運賃の月賦拂を實施致すことになりました。御希望の方は、當旅行案内所へ御申込み下されば詳細御說明申上げます。

ホテル・ルーズベルト
旅行案内部 岩田欽一
晩香坡市東ヘスチングス街一六六【電話マリーン四〇五七】

▲日本内地觀光は日本交通公社と提携
トロント市案内所 岩間進新
113 McCaul St., Toronto, Ont.

息子の縁談（五二）

林房雄

小太郎君の説明よりも、小喜美ねえさんの返答の方が早かつた。

「そうよ、あたしよ。小太ちゃん、待たせてごめんなさい」

といつて、栗田氏にニッと笑いかけ、「お珍らしいわね、こんなところで」

「お前こそ、なんだ、こんなところで？」

「あたしは小太ちゃんに会いに来たのよ。あなたはだれの服を注文にいらつしたの？ それとも、香水……コンパクト……腕時計？ ……若い御婦人を喜ばせるものなら、この店には何でもございます。あたしも若い時には、ずいぶん買つていただいたわね」

「ほつほつはつ、何を言うとる」

「あら、うれしそうだわね」

「何を言うとる。昔はお前も美人だつたよ。今の小喜代くらいの年にわね」

「ふうン、問われない先に白状するところが可愛いわ。昨晩は小喜代がたいへんお世話になりました」

小喜代というのは、小喜美ねえさんの抱えの、例のヘプバーン・スタイル、ミコマメとパチンコの好きな若い妓である。

「おいおい、よけいなあいさつはよせ。場所がらをわきまえろ。[illegible]もない。昨夜は日高達の宴會だ」

「四畳半で差向いの宴會なんて日高達もずいぶん[illegible]くなつたのね」

小喜美ねえさんは何かふくむところがあるらしく、攻撃の手をゆるめない。財界の大物もたじたじとなつて、

「なんだ、お前こそ浮氣の現場をおさえられながら、よくもそんな大口をきけるものだ」

口では怒つてみせたが、腹の中では美人にからかわれるのがうれしくてならないらしい。いくら年はとつても、男はやつぱり男だ。

「あたしと小太ちゃんの浮氣は清潔よ。まだプラトニックなんだから。だれかの浮氣と同日には論じていただきたくはございませんね？」

「オホン！」

小喜美ねえさんは軽く身をかわして百戦錬磨ぶりを示す。

「だれがそんなことを信用するものか。有名だよ。昔からお前のつまみ食いの素早さは……」

「あら、中傷するわね。小太ちゃんに聞いてごらんなさい。残念ながら、目下のところ、あたしの方の片思い。……だわね、小太ちゃん」

小太郎君は真顔で、

「ねえさん、冗談はよして下さい。栗田先生は重大な用件でいらつしているのです。誤解されては、僕が困ります」

「いいのよ、小太ちゃん、この先生には、あたし、ずいぶん貸しがあるんだから。ターさんも、あたしにめぐり合つたのが百年目だと覚悟しているわ。うんとしぼつてやりましょう。何を買わせようかしら？」

栗田氏は苦笑して、

「おいおい、小喜美、お前よつぱらつているのか？」

「お酒には酔つていないけれど、過去の思い出くらいには酔つているかもしれないわ。昔のターさんは優しかつたわ。親切で氣前がよかつたわ。何んでも買つてくれたわね。……小太ちゃん、ゴルフの服のお勘定は栗田先生にまわしてよ。ついでに、秋のドレスと冬のオーバーを頼むわ。すこし手まわしが早すぎるかしら？」

辯護士 エフ・エー・ブルーイン
一切の法律事務について御相談に應じます。
トロント市ベイ街三七二 イーエム三－四三九一

花 鉢植 切花 花束 花輪
電報による地方送りの御用にも應じます。
イーノー花屋（佐々木）
ト市シンプソン街六二 電話エグチ・エー一二〇四一（市内配達は無料）

花 ○○○上品にアレンジするのが本店の特長であります。どんな御用向きの花もじんそく丁寧に取扱います
ハイランド花屋 店主 ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS 540 Eglinton Ave. W., Toronto. Phone HU. 9-4654

モナーク生命保険 後藤金平
ハミルトン市 オクスフォード街五九 電話ゼーエー七－一九六〇
K. GOTO Monarch Life Assurance Co., 204 Pigott Bldg., Hamilton Phone Office JAckson 2-9274 Residence JAckson 7-1960

かすが煎餅 味が輕く美味しい
－何卒御試食下さい－
△進物用並びに御祝い用の「緑羊羹」
△遠近に拘らず御注文次第發付いたします
かすが煎餅店 P.O. Box 294, Kamloops, B.C.

トロント市内ではサービスで知られています
アール・エリオット葬儀社
ドーバーコート・ロード七一五 電話エル・エー一三三〇一
Earle Elliott Funeral Homes 715 Dovercourt Rd., Toronto Phone LA. 3301

日系商社に告ぐ
顧客への年末贈答品として格好のものが手許にあります。サイズ一九インチ×一一インチのカーボン・ペン書の日本婦人二ポーズの複寫がわずか一枚一弗。五十枚以上の注文に對しては特別割引いたします。數に限りがありますので早目にお申込み下さい。
オースチン・マーシャル會社 Austin-Marshall Limited PHONE WA. 4-1173 (Toronto)

歸道館道場 38 Major Street Toronto, Ont. Phone WA. 3-5982

胃腸藥「赤木」 十日分 袋入貳弗 卅五日分箱入 六弗
▲鮮魚▲肉類▲△和洋食料品一切△カマボコ△テツマあげ製造
キノ魚肉店（木下） KINO'S MARKET P.O. Box 57, Slocan City, B.C.

家屋賣買業
ビーシー州へ移轉されますか、其節は卅二年も營業している當社の州内唯一の日系セールスマンを御下命下さい、便宜を與えます
晩市家屋賣買業會員 エッチ・エー・ロバート會社 日系主任 **ジム・角谷** Jim Kakutani 530 Burrard St., H. A. Roberts Ltd.

オイル・バーナー ガス・バーナー
完全取り付け共、一年間保證付にて二百五十弗より御用命に應じます。
アイロンファイアマン會社 日系代理 **戸鼻繁夫** SHIGEO TOHANA, TELEPHONE HA. 8168

日系人を歓迎！
△室内清潔、サービス満點 △料理は美味 △特に日系人の御嗜好に留意
○中華料理○
△結婚、婚約披露その他の諸宴會に御利用下さい。
△座席は更に擴張の豫定であります。
レスブリッジ・ステーション前 **ロータス・イン** 電話二二九七
LOTAS INN. (PHONE 2297) Front of Lethbridge Station.

日系人の結婚祝宴
▽おいしい支那料理として定評であります。特に日系人の結婚祝宴には特別便宜を計ります。その他宴會も御所望により致します。
バンブー・テラス **晩市 竹林園** 155 East Pender St. Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

レッド・ローズ
ゼニス米 百斤－十二弗七十五仙
（エリザベス街から西へ一ブロック）
トロント市チエスナツツ街八五 **イーオン・トレーディング**
YEE ON TRADING CO. — Phone EM. 4-3972 85 Chestnut Street, Toronto, Ont.

日本行及び二世呼寄せ
詳細は[illegible]へ[illegible]其の[illegible]つ丁寧に御取扱申し上げます
草野ホテル KUSANO TRAVEL BUREAU Agents for Land, Sea and Air Travel [illegible] San Francisco, Calif.

二世呼寄せ
[illegible]で最も古い當ホテルは二世呼寄せに力こぶをいれ[illegible]と便利を計り居ります。御希望カナダよりの二世呼寄せの方で遠方なるため[illegible]へ[illegible]の上[illegible]直ちに御[illegible]へ[illegible]ます。日本よりの[illegible]に[illegible]より[illegible]の[illegible]をも[illegible]になれば日本のカナダ[illegible]に[illegible]て[illegible]します。御用命下さる[illegible]います。
日本行專門 **安藤ホテル** AKI HOTEL 1651 Post St., San Francisco, Calif. Phone [Ordway 7-1114]

IMPERIAL BANK OF CANADA
ELIZABETH & DUNDAS STS. (118 Elizabeth St.) TORONTO
L. J. WALKER, Manager

日本送金は自由
○日本人顧客に便利を計るため當銀行では送金爲替（ドラフト）を組んでみます
○外國爲替管理法がなくなりましたので日本への送金はいくらでも自由となりましたから、本銀行を御利用して下さい
インペリアル銀行 ダンダス・エリザベス街支店 支配人 エル・ゼー・ワーカー

◎新着いろはかるた
語學と音樂を兼ねた最新いろはかるたを、御家庭にお薦めします。
童謡かるた サトウハチロー作
おトラさんかるた 西川辰美々
幼稚園かるた 松田トレ々
お猿さんかるた 加倉井和々
犬棒かるた 同
ワンチャンかるた 秋吉秀重々
○でて助かるた 横山隆一々
○一休さんかるた 伊馬考郎々
○プロレスかるた 石谷郁々
○サアカースかるた 和田義三々
○故國の月刊雜誌、新刊書籍、新ぷレコード等御販賣は最迅速にお送りします。カタログをお申込下さい。
西ブロードウエー三二六四九番 **K・森田輸入貿易所**
K. MORITA, Importer Distributor, 3049 West Broadway, Vancouver, B.C.

近親者の呼寄せを訴える

今週ハウ大臣と會見してと吉川農林次官語る

カナダ政府の招請で渡加した「大麥使節團」の團長吉川農林次官ら一行は豫定よりおくれて去る土曜トロント着、日曜夜領事官邸で日系記者ほか數名の市協代表らと會見したが、吉川久衛次官は柔道五段という頑强な体格の持主、開口一番「いや全く面目ない次第。羽田をとんでからバンクーバーまで來るうちにどこの國の上空も通らずに一氣に日本からカナダに着くという隣國だつたことをはじめて知つて、日本の政治家がいかに認識不足であるか、恥ぢ入つているのだ」と淡白なところを見せ、今週水曜にはモントリオルを訪問後オタワに赴き、ハウ通産相と會つた上、日本から土産として持参した吉野櫻十本をオタワ市公園に寄贈することになつている。吉川氏はカナダが小麥の輸出行詰りからこんどは大麥のハケ口を見出そうと本腰をいれて目下その用途や販路について研究している有様をみて實に感心した。カナダの大規模農業組織から日本が習うべきものは全くないが農產物をいかにして賣り捌こうかとする熱意と研究的態度には頭が下る思いだつたと平原諸州視察後の感想を語り、

ハウ大臣と會うときにはカナダから大麥も小麥も買いましよう。そのかわりせめてカナダにいる日系人の日本の縁故者ぐらいは文句なしにカナダに入國させて貰いたいと訴えるつもりです。

と近親者呼寄せについて日系人をよろこばした。吉川次官は「保守合同」についての質問に對し「生れてはや〳〵の民主黨はしかし第一黨だ。これから大いに公約を果そうとするときに、何を好んで他黨と合同せねばならぬか。自分は反對だ」とイキまき、三木武吉翁など時代の感覺にずれがある者が出しや張る時期ではないよ」と苦い顔をした。

來る十二日 モ市で柔道大會

モ市柔道館主催恒例の第三回柔道大會は來る十一月十二日(土)午後七時からマウント・セント・ルイス体育館で行われる。昨年の團体杯獲得チームのト市畑下軍はその名譽を守ることになるが、ト市はじめ各地の柔道クラブも參加、盛況が期待されている。團体試合のほか個人試合、型、有段者勝拔戰などがプログラム中にふくまれている。

國際バザー開催

第二十七回國際バザーは去る一日よりト市内西クイン街四二三の國際教會ではじめられたが、バザーは四日までである。毎年通り日系人合同教會もこれに參加、プログラムは毎日午後三時から賣店、美術品展覽及びお茶のサービス、四時から映畫、五時半から晩餐、八時から國際コンサートがある。なお金曜午後五時半には日本食デナーとなつている。

日本輕金の藤井氏來市

アルミニユム・カンパニー・オヴ・カナダがほとんど半額投資している日本輕金會社の副社長藤井御升氏は先週末來市したが、藤井氏はカナダ國内のアルミ工場を視察後再び米國に入るためシカゴに向つた。

ダブルナットの漁網市場に出る

晩市のダンフォース漁網會社ではダブルナット・ギルネット網をいよ〳〵市場に送り出し注文に應じているが、同社の漁網は他社製品に比して遜色なく、近く晝夜兼行で操業に入るが見本は申込みしだい送る由。

紫煙 ケンゾー

甚しい暴論(二)

△ウィア氏があげている實例というのは一体どんなことであるか。一應それを列記して、彼の恐日感情がどこからきているかということ、そして案外、他愛ない事柄が彼をして暴論を書かせた動機となつていることを吟味してみよう。

(一)一九二二年のこと。ロシア人系學童が不注意な放言をしたのに對し、日系人學童がムキになり「日本はきつといつかお前達白人をドレイにするぞ」とドナリ返した言葉が、今でも耳に響きついてはなれない。

(二)一九三七年のこと。だらしない日系人ドライバーがベンダー街で私のカーにつきあてた時、彼はカーから出ると謝るどころか「日本がビーシー州を占領するにきまつている。そのときやあ、お前の首を電信柱にくくつてやる」と毒舌をはいたことがあつた。

(三)四度も電車内で起つたこと。お酒が少々まわつていい氣分の日系人乘客たちは、たがいに日本がバンクーバーをとつてしまえば、あとは俺等の獨り天下だよと、えらい氣勢をあげているのを聞いた。

△以上がウィア氏があげた「實例」なのである。自分の体驗から割り出しただけでも在加日系人は物騒千万だ。戰爭中、日系人は誰一人としてスパイの嫌疑をうけた者はないと辯護するが、それは沿岸立退きが迅速果敢に行われたので、スパイするヒマもチャンスもなかつたというのが本音だろうというのだから、よほど彼は日系人をウラミに思つているとみえる。

日系天理教者が歸航日延長を要請

來年高野山で行われる天理教七十年祭にカナダの日系信者も參加するが、その便宜を與えるため郵船では復航五割引(往復ではない)の特典を與えることになつたものの出發から歸航までの滯日期間が短く、せめて六月歸航まで延長方をカナダより天理教本部に要請、郵船との交渉を促している。

●トロント佛教會の祥月法要は十一月六日午後二時より佛教會堂にて執修される。

觀光團員募集

締切が切迫しました。至急御申込み下さい。

△出發―十二月四日シービーエール航空機にて晩香坡より
△内地觀光―十日間
△日本滯在期間―自由
△歸りは郵船氷川丸
△申込締切―十一月十日
○明細書は御申込み次第送ります。

申込所 晩香坡岩田旅行案内社 106 East Hastings St. Vancouver, B.C.
トロント(支社)龜岡德衛 113 McCaul Street, Toronto 2-B, Ont.

移轉

私達一家は次へ移轉致しました。
木村義一
Y. KIMURA & FAMILY 197 Spadina Rd., Toronto, Phone WA. 2-1997

辯護士 ノータリ パブリック

倉田ルシン
トロント市ベイ街二四四 クレヂツト・フオンシヤ建物
電話 イーエム六―〇九五九 自宅エルワイ三四二七
EM 6-0959 (Res. LY. 3427)

資金募集映畫會

トロント日本語校維持會では學校運營資金募集のため左の通り映畫會を催し一般の御援助を仰ぎます。

「本日休診」松竹製作の優秀篇 柳永二郎、角リエ子、淡島千景、鶴田浩二、佐田啓二等熱演
◇大映作品「綠の果てに手を振る天使」
▲十一月六日(日)午後二時及七時の二回
▲リジヨンホール(カレヂ街)テケツは學校關係役員からお求め下さい。(大陸社内の杉万氏からも求められます)

日語校維持會

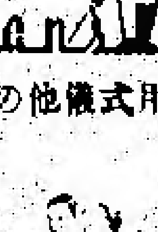
辯護士 鬼塚敏三

事務所 ト市ヤング街三二九番ルーム四〇三
電話 イーエム三―五〇〇二
自宅 オーエクス 一―三三八八
▽一切の法律事務に應じますから御相談下さい。

安息日再臨教會

◎土曜日 午後一時
△安息日學校並
△聖安息日禮拜
◎「メニユルと獅子」 下村牧師
JAPANESE SEVENTH-DAY ADVENTIST CHURCH 522 College St., Toronto.

Freeman's



結婚式用に又その他儀式用に
紳士及淑女の禮服一切
身体にピッタリと合うのを取揃えております
ト市ヤング街五五六 電話ダブルエー二―三二七〇
ト市カレッヂ街二五六 電話ダブルエー二―〇九九一

お正月とモチ

日本のモチ白米が近々入荷いたします。
今年のお正月はねばりの強い日本のモチ米でお祝い下さい。
―日本食品はフルヤで―
古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD. 381 Spadina Ave., Toronto 2-B, Ont.
Phone WA. 3-6356 — WA. 3-[illegible]

パーテーにはぜひ

内部のきれいな當酒家へ
◇結婚祝宴に、家族パーテーに。席數二百四十
◇百人以下のパーテーには特別室が設けています
◇持運び注文は十二時から午前三時まで
永らく[illegible]顔馴染みのトム・チヨウが日系人顧客にサービスいたします。

(ゴールデン・ドラゴン)
金龍酒家
トロント市西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム 八―二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE 131A Dundas St. West, Toronto.
PHONE EM. 8-2475 & UN. 1-0320

Y. UCHIDA & CO.

615 West Pender St., VANCOUVER 2, B.C.

切符販賣代理店
▲日本郵船會社
▲アメリカン・プレジデント・ライン

氷川丸
横濱出帆	晩香坡出帆
十一月二日	十一月廿三日
十二月廿三日	一月十五日
二月八日	三月十二日
四月十五日	五月十五日

▲お急ぎの方は當地發の旅客機で
●保險(火災、自動車、海上、傷害)

内田商會
内田[illegible]三郎
晩市西ペンダー街六一五
電話 タトロー二七四七

雑録

楽しい世界地理の本(上)

梅月生

東京の出版社、平凡社から次のような手紙が來た。少々長いが、まず、これを讀んでいただきたい。その上で、むねがいの儀を申上げたい。

× ×

突然お手紙さし上げる失禮をお許し下さいませ。私ども、平凡社「世界の子ども」編集部は、あなた様のお名前を、鹿兒島の福丸忠男様からお伺いいたしました。福丸様は、私ども仕事の熱心な協力者の一人で、あなた様に私どもの仕事のお力ぞえをおねがいしてはどうかと御紹介下さいました。

私ども平凡社は、「世界大百科事典」「世界歴史事典」「世界美術全集」「教育事典」「兒童百科事典」「綴方風土記」その他、教育に關係ある事典や書物を出版しております。日本でも大きな出版社の一つです。そして、現在、平凡社の兒童部では、「世界の子ども」十五巻を編集しております。が、その第十三巻「北アメリカ篇」一九五六年六月刊行(アメリカ合衆國、カナダ、アラスカ、グリーンランドを含む)の、カナダの部分について、あなた様のお力ぞえをいただきたく、このお手紙をさし上げる次第でございます。

「世界の子ども」十五篇は全世界の子どもたちから、作文、圖畫、版畫などを集めて、それを「フランス篇」ならば「フランスの海邊の子」「フランスの山の子だち」というふうにまとめ、編集部で解説や寫眞を加えた、新しい世界地理の本です。直接の讀者對象は、日本の小、中學校の子どもたちですが、數多くの教師やあらゆる職業の大人たちにも讀まれております。すでに、「フランス篇」イギリス・アイルランド篇」「中國・朝鮮篇」が出版され、目下「中・ヨーロッパ篇」及び「北ヨーロッパ篇」が編集中でございます。

「世界の子ども」の内容は、次のようなものでございますが、幸いにも、私どもの趣旨をご理解下さってお力ぞえをいただいている方々が、國内およびこれら各國の他、ソ聯盟、東南アジア、中南米、東ヨーロッパ諸國にも多勢いらっしゃいます。その方々のたゆまない努力のおかげで、私どもの仕事が、成功しつつあることを深く感謝いたしております。

さて、「世界の子ども」十五篇は、さきに申し述べました通り、世界中の小、中學校の生徒から集めました作文を中心に編集いたしますが、その作文は、ふつう外國の子どもたちが勉強している、コンポジション、リポートの類ではなく、子どもたちが、自分の日々の生活体験を、ありのままに、いきいきと、描いたものです。たとえば、「お父さんの仕事」「お母さんの一日」「ぼくの學校」「村のお祭り」などという題で子どもたち自身が見、聞き感じたことを、そのまま、素直に書き表したものです農村でしたら、子どもが、ある日お父さんと一緒にトラクターに乗って、麥のとり入れに出かけたこと、都會なら、日曜日に家中そろって郊外へドライヴして、その道でどんなことがおこったかということ、炭礦町ならば、夜業から歸って疲れてねむっているお父さんを起すまいとして、しのび足で學校に行く支度をすること、そんなことを、そのまま書いてくれれば、私どもは、その中から、生きて動いている社會のすがたをありありと捉えることができるでしょう。

私どもは、そのような作文によって、地理の教科書や、歴史の參考書丸うつしのような、味氣ない世界地理とは全く異った、樂しい世界地理の本をまとめあげることができると思いますそして、日本の子どもたちは、世界の國々の姿を、正しく理解することが出來るでしょう。

(つづく)

近事片々

露木海藏

△絶好の旅行シーズンとなった。私のいる湘南から箱根地方は修學旅行の大群が連日押し寄せて、乗りもの混雜はまさに地獄である。しかし、若い者はすこぶる元氣で樂しんでいるから文句も言えない。それに今秋の神奈川縣は國民体育大會があって、それにワをかけたお騒ぎである。

△この「國体」には例年の如く天皇、皇后両陛下が臨席されるので、お迎えする側の準備も忙しい。ここでいつも話題になるのは、戰後の陛下のご旅行のその方[illegible]た、いつでもある。「國民と[illegible]推するため」に毎年各地を御旅行されるのであるが、この御旅行に付随しての警戒のあり方が問題にあがるのである。

△昨年の北海道の折は、自衛隊が鐵カブトで十メートル間隔にならんで警備についた。一体、こんな警備をなさしなければならないのか不思議である。今の國民はもっと和やかな姿で「われらの天皇」に接したがっている。だのに鐵カブトで物々しく警護の任に當らなければ、陛下に安全な旅行をして頂けないというのな[illegible]正直にご旅行[illegible]當局が申し出[illegible]

△陛下と國民の親密な感情にカキを設けて警戒を表示することは國家のためにも有害である。陛下のご旅行を機會に、おのれの「エラサ」を宣傳しようとする地方の顔役や役人がのさばって、戰前の如く天皇の「權威」をかさに、おのれの勢力をふやそうとする根生の持主があるとすれば「警戒」はむしろこういう連中に向けて行くのが民主的であろう。

△第一次大戰後、私は晩市シーエス・ステーションでプリンス・オヴ・ウェルス殿下をお迎えしたことがある。[illegible]大英國の人氣を一身にあつめ、當時話題の中心であられた殿下――。警戒も目立たず、市民は「プリンス、プリンス」を連呼し、熱狂した渦中に殿下と市民の親愛は盛り上っていたのを、歩道の一隅から感慨深く見守った私自身を憶い出す。

△天皇と國民の温い感情を盛り上げていくことが為政者の演出でなければならぬそれなのに國家の希望とは常に逆コースを推進させる當局のあり方は、大いに批判されてよいはずである。

日本向け小包について

クリスマス・シーズンが近づいてくるにしたがってカナダから祖國の親類、友人宛に小包、手紙および賀狀がおくられる數が多くなるが、これらについてトロント郵便本局は次の諸點について發送者に注意を與えてほしいとのことである。

一、日本向けに送る小包(贈物と商業用とを問わず)にはすべて各種の「デクラレーション」(内容物をハッキリわかるように書き入れるフォーム)を必要とすること。

一、古着類を送る場合はかならず信用あるクリーナーからか又はリバーデール隔離病院消毒場から「消毒濟み」の證明をつけることを必要とする。

一、古着消毒濟み證明のない小包は送主に戻される。

ボーイスカウト日本連盟より

今夏ナイアガラ・オン・ザ・レーキで行われたボーイスカウト世界ジャムボリーに日本代表一行を連れて來たボーイスカウト日本連盟理事長久留島秀三郎氏(及び總長三島通陽氏)から、歡待に對する謝狀が來た。尚日本の一行はジャムボリー終了後米國各地を廻って九月二十日日本に歸り着いた。

●トロント市協一世部十一月の評議員會は四日(金)午後八時壽會社交室で開かれる。

人事消息

■婚約

▲トロントの丸橋半七氏夫妻四男學(バブ)君と渡邊純衛氏夫妻長女桂子さん ▲安齋道治氏夫妻次男英二君と淺邊純衛氏夫妻次女純子さんは十月十五日淺邊氏宅で婚約した

■結婚

▲晩香坡の小柳豊久氏夫妻息三郎氏と夏原龜之助氏夫妻息女良子さんは十月十五日晩市佛教會に於て生田開教使司式の下に結婚式を擧げバンクーバー・テラスで披露桑港方面に新婚旅行した

■死亡

▲ハミルトンの峰松傳之氏夫妻息城治さん(四才)は十月廿二日死去、廿四日フラス葬儀社で辻開教使と大橋補教士司式で葬儀執行した

■新電話番號

▲ト市松林幹一氏の新電話番號はアールオー九―九一四九

年末特別號の投稿を歓迎

例年の通りニュー・カナデアンでは、今年も年末特別號を發行いたしますので、次の通り投稿を歓迎します。

△創作、随筆、詩、短歌、川柳、その他(枚數は短いもの)

△締切 十二月三日迄

結婚御挨拶

小柳 三郎
夏原 良子

右兩名儀縁て婚約中の處去る十月十五日晩市佛教會に於て生田開教使司式の下に結婚式を擧げ引續きバンクーバー・テラスにて披露宴を催しました處は御多忙中御來臨下され且御心づくしの御祝品祝辭祝電等を賜り誠に有難く厚く御禮申上ます。尚今後共兩人に對し御変誼と御指導を賜り度く略儀乍ら紙上を以て御禮を兼ね御願い申上ます。

十月十五日

晩市 父 小柳豊久 母 [illegible]
晩市 父 夏原龜之助 母 [illegible]

國際バザー

◇十一月一日から四日まで
◇毎日午後三時から十時迄
◇西クイン街四二三佛教會にて
◇賣店、美術品展覧、お茶のサービス、映畫、演藝(日本舞踊)、音樂會等の催事を催います。

ト市日系人佛教會

城治

長男城治儀[illegible]て去る廿二日午後[illegible]ネラル病院に入院致し[illegible]も効なく同日午後七時[illegible]才を一期として[illegible]れ[illegible]に參りました事を友人知己に[illegible]申上ます。尚廿四日夜八時よりフラス葬儀社に於て[illegible]大橋補教士司式の下に[illegible]式を執行致し廿五日午前十時ウドランド墓所に[illegible]しました實際には御多忙中遠路態々御會葬下されその上御丁重なる御香典[illegible]電報等を賜り有難く[illegible]申上ます。一々參上[illegible]申上ぐべき筈ですが失禮乍ら紙上を借りて御詫びと共に重ねて厚く御禮申上ます。

一九五五年十月廿六日
1?? Frederick St. Hamilton, Ont.

喪主 峰松傳之
妻 さつ子
長男 [illegible]明
長女 [illegible]子
次女 [illegible]
祖母 峰松[illegible]
祖母 渡下[illegible]
在日叔父 峰松[illegible]
叔父 峰松虎三
叔父 小林[illegible]
叔父 渡下[illegible]
叔父 五[illegible]
叔父 宮坂[illegible]
親族 峰松[illegible]
近藤英一 大[illegible]

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B, Ont.
(Phone EM. 6-5005)

毎週水土 二回發行
半年三弗 一年六弗
日本文 編集者
梅月高市 森研三

チェッコ共産活動暴かる

カナダ在住人の本國引揚げ勸告にスパイ採用

共産國チェッコスロバキアで両親が共産黨員のため殺され、自分は隣國に逃亡し いつかきつとこのウラミを晴らすぞと決心して五年前にカナダに移民として渡航したチェッコ青年ジョージ・スタンベラ氏(二九)はオタワのチェッコ公使館に自發的に共産主義者だと名乘つて館員に近づき、トロント市内のチェッコ人社會の反共産主義者は誰々であるかを調べさせると共に、チェッコを脱出した多くのチェッコ人を本國に歸らせるよう勸告するスパイの役割を與えられ、もし仕事をうまく運べば一生樂に暮していける仕事と報酬を約束された。ところがスタンベラ氏は偽裝スパイに雇われることをトロント・スター紙の知り合いの記者にうちあけどんな經過になるか一切新聞に發表してチェッコの共産活動をあからさまにさらけ出すよう進言、同新聞社は今夏からこつそりこのニセ共産スパイの活動を逐一記録してきたことが今週突如發表され、チェッコ公使館の暗躍が明るみに出されるにいたり、第二のグセンコー事件として話題となつている。その發表によると

一、政治犯としてカナダに亡命したチェッコ人たちは全部無罪となり、本國歸還を歡迎する廣告を大々的に發表したが之に應ずる者はごく少數で、トロ市のチェッコ語新聞が、かかる廣告はカラクリがある、チェッコの本國に歸つてはいけないと盛んに反共産宣傳をしてきたこと。

二、そこでチェッコ公使館は渡りに舟と、カチカチの共産主義者を装つたスタンベラ氏(もちろん偽名を使つて)を迎え、チェッコ社會の反共産リーダーを取調べると共に、輝しい革命後の本國へみんな引揚げろと宣傳する役柄を與えられた事が詳しく報じられたのである。これに對しマウンテーでは直ちにその眞相につき極秘裡に調査を開始したがオタワ當局はカナダの安全保障に關する事柄については言明をさける方針に從うと語ることをさけている。

臨時國會 不信任案出し

社會黨、内閣の打倒めざす

【東京時事通信】社會黨は先週末、院内で七役七局長會議を開き臨時國會對策について協議した。その結果

一、臨時國會において鳩山内閣に施政方針演説を要求し、日ソ交渉の中間報告、地方財政赤字の方途、災害對策豫算等について徹底的にその公約無視、反動性、ギマン性を追求する。

一、この前提に立つて重光外相、砂田防衛廳長官の不信任案を提出する。とりわけ、保守合同で政局の行詰りを打開せんとする陰謀に對してはこれを粉砕するため、總選擧を通じて政權の移動を決すべきであるという、民主々義のルールのために闘うとの方針をきめた

一、通常國會では五六年度豫算およびこれに伴う反動立法と對決し、院内外の勢力を結集しつつ内閣不信任案を提出し、内閣打倒などの方針を決定した。

日本製安ブラウズを輸入して罰金六万弗

【ニューヨーク發】ニューヨークのブラウズ製造會社三會社はインターナショナル・レデイス・ガーメント勞働組合(エー・エフ・エル系)により日本から安値の木綿ブラウズを輸入したかどで罰金六万弗の支拂を命じられた罰金は厚生資金に充てられる。繊物産業の中立調停者エフ・ナーサム・ウルフ氏は日本物輸入は全部のブラウズは同組合により製造するという契約違反との判定を卅一日發表した。組合側では全米で賣れた五分の一のブラウズに當る二千五百万枚は今年中に日本から輸入したもので普通一枚一弗又はそれ以下の値段であると發表している。

日本式を採用して

ビーシーのカキ養殖繁昌へ

【レディスミス發】當地のベイが最適とえらばれ、カキの養殖が行われてきたが成績はよくなく、オタワ水産省の専門家たちが思案のあげく、日本で考案された海中にアミさくをつくつてカキを養殖する方法を採用し試みたところ、普通食卓にのるまでに生育するには四年間もかかるのを、この方法で養殖すれば二年間に短縮され、豫想外の好成績に大喜び。年産五十万弗のカキ養殖事業は、第二大戦後カキ種の不足で倒產一歩手前にあつたのが、日本式をとり入れたためイキを吹きかえし、いまやほくほくというところである。

ニューヨーク市にカナダ・ハウス

既報の通り、ローソン總領事の提案にはじまつたニューヨーク市に「カナダ・ハウス」を建設するプランはいよく〜具体化し、一九五七年四月までにニューヨーク市内第五アベニューと第五十四ストリートの街角に二十七階建を建築することになつた。この建物内にカナダ政府の出先事務所をはじめ會社、旅行案内所などどもかくカナダの「見本建物」とするわけで工費六百万弗。

餘剩小麥の贈物出來るだけせぬ

カナダ政府の強硬なる反對態度にかんがみ、米國はその餘剩小麥の「對外贈物」について檢討を加わてきたがこのほどカナダ側の意見を諒解、餘剩小麥を海外にプレセントすることを抑制、ベンソン農相は「米國は餘剩小麥の對出販賣は大いに抑壓されるであろう」と言明している。

國府大使に堀内氏

【東京時事通信】國府大使芳澤謙吉氏はかねて辭意を表明していたが、重光外相はこのほどその辭意を認めるとともに、その後任として元駐米大使堀内謙介氏を起用することに内定した。

人口千六百万に

【オタワ發】來年六月一日に行われるカナダの國勢調査により、カナダの總人口は千六百万を突破する記錄を見るだろうといわれる。來る國勢調査は中間的調査ともいうべきもので、わずか六質問をうけるだけ。姓名住所、性、年齡、婚姻關係と家主との關係を調べるし農者は一九五一年の調査のときのように質問二百にくらべると來年六月の調査には七十三の質問に答えればすむ。

平原諸州に降雪

いよいよ冬來る

【エドモントン發】平原諸州一帶は先週末から全くの冬が見舞い、交通は雪と寒さで支障を來しているとのこと。アルバータ州やサスカチワン州は四、五インチの降雪、北部アルバータ州は十六インチも降り、氣温零上二十度という寒さ。サ州やマニトバ州も同じく全体的に冬が襲い二十度ないし二十五度の氣温が週末からつづいている。この寒さは除々に東行、オ州やケベック州に來るはず。

はなし

マ王女とタウンセンド大佐は先週末、二人が手に手をとつて庭園を散歩しているところを望見されたし、夜は暖爐の火があかあかと燃えている部屋で、王女は好きな音曲のレコードをかけ、それを口ずさんで朗らかだつたと報じている。また王女の母陛下の秘書が二度もこのかくれ屋を訪れたこと、さらにタウンセンド大佐は來週月曜、一ヵ月の休暇もあけてブラッセルの英國大使館に歸ることになつているのでそれ以前に公式發表となつたものである。

『義務のため戀をすてて』

マガレツト王女、タ大佐と結婚せずと發表

【ロンドン發】世紀のローマンスと大々的に報じられてきたマガレット王女とタウンセンド大佐のローマンスは遂にマ王女の三十一日における聲明によつて終止符をつけることになつた。すなわちマ王女は、前代未聞の次のような聲明を突如發表し「英連邦國への王女としての義務は何よりもまずさきに置きたい」と悲しく戀をあきらめた。

私はピーター・タウンセンド大佐と結婚しない決心をしたことを公けにする。私は王位繼承の地位をなげ出せば平民結婚が可能だということもよくわきまえている。しかし教會の教えであるキリスト信者の結婚は絶對離れられるべきでないと共に英連邦への義務を認識するにあたり、私は何よりもこれらを考慮の第一におきました。私のこの決心は私一人で到達したもので、こうするに當り、私は變らざる支持と忠誠をタウンセンド大佐から得て力添になつたものです。私に對し常に幸福を祈つて下さる人々に心から感謝します。

マガレット

同情の涙

【ロンドン發】義務のために戀をすてると聲明したマ王女に對してロンドンの婦人たちは「かわいそうなプリンセス」と涙をながして王女に同情を示している反面マ王女が王室の品位を保つて離婚した人と結婚しないと決心したことはファンダルだと賞讃の言葉をあびせる者もある。マ王女はひとりでこの決心に達したというが、各方面から壓迫が加わられたことはあきらかであり、王族にこんごもつて個人的な自由が與えられるべきだとの聲があげられている。またタウンセンド大佐も見上げた紳士だとほめることも英國民はわすれていない。

Dates & Doings

By MARGIE

IN THE PAPERS, **Mrs. Harald Fukusaka**, the former Mitzi Morishita, who was wed recently at Carlton Street United Church and **Mrs. Kunio Suyama**, the former Yosh Omori, who was married at the Toronto Buddhist Church, both appeared in the Toronto Star in photos by Yamada. . . .

In B.C.: In the Grand Forks Gazette: **Fusako Pansie Higashi** of Greenwood was shown with her groom, Harry B. D. Miller of Winnipeg, following their wedding in Nelson, B.C., where they will take up residence. . . . Kimi Isomura of the First Revelstoke Company appeared in the Revelstoke Review with Lady Baden-Powell, the World Chief Guide, and two other girl guides after being presented with the Gold Cord, the highest award in guiding . . . Little 5-year-old **Glenn Hara** of Vancouver was pictured in the Van Sun as one of the 50 youngsters attending the Strathcona Nursing School, a Red Feather Agency open to children of any color, race, or creed, where working mothers can leave their children for education and play. . . . Elected president of the Grand Forks United Church YPU last month was **Marian Hamaguchi**, while **Ken Hamanishi** became the vice-president. . . . Included in the executive of the Christina Lake Community Club was director **J. Hamagami**, and president of the women's division, **Mrs. J. Hamagami**. . . . In Lillooet, **Akiko Godo** and **Thico (?) Takimoto** were elected as their class representatives to the Students' Council this year.

Teahouse of the August Moon: Machiko Kyo is still undecided about accepting the role of Lotus Blossom in the MGM filming. While in Hollywood during her recent world tour, she visited Marlo Brando, who will play the part of Sakini, and Glenn Ford, who will play Capt. Fisby, the army officer who receives Lotus Blossom as a gift in the play. . . . During a recent interview, when asked about interview, when asked about Japanese burlesque, she flatly denied it and said: "Definitely not burlesque! I was with the Shochiku (all-girls) Revue troupe in Osaka. We are ladies!"

LAST WEEKEND, Club Ami's Halloween Masquarade drew out a number of odd-looking specimens including a trio of football players (all girls) dressed to the teeth with cigars, a couple of cowboys and a cowgirl, male-shaped women and vice-versa. But the prizes for the best costumes went to **May Seko** and **Frank Maekawa**, both garbed in long johns, the former with a strategically-placed airfoam pillow, and the latter with a frilly little skirt over his other paraphernalia . . . . Entertainment was provided by the aforementioned cowgirl and guy, **Theresa Shimono** and **Vic Kitazawa** with his gee-tar, singing "Are You Mine, Yes I Am", etc., and **Jim Tokiwa**, who sang the [illegible] "Blue Star" as one of [illegible] . . . Games, novelty [illegible] and apples were enjoyed [illegible].

THIS WEEKEND: The U of T Nisei's big dance of the season, **Autumn Nocturne**, will [illegible] this Friday at the Polish [Alliance] Hall, 62 Claremont [St.], a few blocks west of [Bathurst] between Queen and [Dundas]. Unusual entertainment [illegible] the evening, they [illegible] proceeds will go [illegible] Nisei scholarship [illegible] miss this **dance** — it [illegible] . . . . **On the following** [illegible] the **Saturday Nite Club's** [illegible] **"Special" dance** [illegible] place at the University Settlement House, with prizes, novelty dances, and more fun.

Once Tourist Attraction, Japan Garden, Tea Room In Ruins at Victoria

VICTORIA, B.C. — [illegible] months of debating [illegible] a scheme to develop [illegible] property has been [illegible], people are afraid Victoria is going to be robbed [illegible] only natural phenomenon [illegible] kind in Canada, perhaps on the continent — the [illegible] where the municipalities of Esquimalt and Saanich meet.

So writes Edgar D. Smith [in] the Vancouver Sun, exposing the possibility that the reversible falls may be destroyed or spoiled in the process of redevelopment.

There's also a ruin in Gorge Park (continues the writer), one of the saddest of its kind in B.C. It was there the old Japanese Gardens and Tea Room once stood.

Now all that remains are few scattered and weather stained concrete foundation blocks, . . along with now bare, looted garden plots, where exotic tropical plants, bushes and trees, imported from the Orient, made a Mikado's garden on Vancouver Island. Some bamboo, however, was left and now, having spread over the years, forms the only natural and wild-growing jungle of its kind in Canada.

It's all one, really, along with the reversible falls. . . .

Personal Notes

ENGAGEMENTS

Toronto

Mr. and Mrs. Sumiye Watanabe announced the engagement of their two daughters at their home on October 15, 1955; Keiko Kay to Manabu Robert Marubashi, son of Mr. and Mrs. Hanshichi Marubashi, and younger daughter, Janko June to Eiji Noah Anzai, son of Mr. and Mrs. Renji Anzai.

BIRTHS

Taber, Alta.

Mr. and Mrs. Kenichi Kitagawa (nee Sue Tsujita) are proud to announce the birth of a daughter, Terry Keiko, on October 5, 1955, at Lethbridge Municipal Hospital.

OBITUARY

OMATSU

Hamilton

George Omatsu, 4, son of Mr. and Mrs. D. Omatsu, passed away on October 22, 1955. Funeral service was held last Monday at the Wallace Funeral Home, conducted by Rev. T. Tsuji and Mr. Ohashi.

ACKNOWLEDGEMENTS

The New Canadian acknowledges with thanks generous donations from the following:

Mr. and Mrs. G. Kitamura, Toronto, on occasion of daughter's engagement.

Mrs. T. Ikeda, Toronto, on occasion of daughter's marriage.

Mr. and Mrs. T. Hori and Mrs. F. Tsuchida, Toronto.

Mr. and Mrs. K. Suyama, Toronto, on occasion of marriage.

Mr. and Mrs. I. [illegible], Vancouver.

Mr. A. Tanaka, T[illegible], occasion of son's marriage.

It'll be starting 'round [illegible] p.m. . . . On Sunday night, the Rec-[Demo]cratic Club will be featuring **artistry in tango** under the instruction of Gordon Burke who says "the tango is the dance which shows a man at his best on the dance floor", teaching him poise, grace, and [illegible] head (Hmmm!?), so come on out learn how to tango . . . starts at 8 p.m. . . .

Canadian Minorities Should Retain Hereditary Culture

BY MAMIE MOLONEY
in The Vancouver Sun

[illegible] West and [illegible] Scott who [illegible] with their [illegible] So I am [illegible] a letter from a [illegible] Westview who writes: "[illegible] times when you really [illegible]" Hurray.

His particular beef was my [illegible] to a P-TA group [in] Vancouver who send meeting notices to new Canadian parents [in] their [illegible] language.

"This," the gentleman from Westview states, "in my opinion is sheer folly. You may consider it democratic to permit various ethnic groups to retain their own customs and language (an idea fostered and encouraged by the press and the government), but if we all subscribed to this theory, I fail to see how we can achieve true nationhood.

"No, Mamie," he goes on, "we'll never achieve real unity that way. We should, of course, try to help newcomers. But tolerance does not mean that we, as English-speaking Canadians, should conform to the language and customs of other races. They, instead, must be persuaded to conform to our way of life."

He has a point. But the question is, how are you going to get these non-English speaking newcomers to enter into Canadian life?

We have found, in our town, that they tend to stay segregated in their minority groups unless we make an effort to meet them at least halfway.

I agree that it is essential that new Canadians eventually become old Canadians. But not by turning their backs on their homeland.

If we are to have a Canadian culture eventually it will be richer and more colorful because it includes the art and music of the various nationalities that make up our Canadian population.

And we're not going to encourage newcomers to become real Canadians by asking them to forget their homelands entirely. If we try to do so we'll only succeed in driving them into small minority groups where they will remain lonely and resentful and we will be denied the rich heritage they bring from Europe and Asia.

FLYER BENEFIT SOCIAL

Club After Hours will hold a social this Sunday for the benefit of the Nisei Flyers hockey injured players fund. Details: Nov. 6, 7:30 to 10 at University Settlement house.

MAIL TO JAPAN

SS Oregon Mail leaves Vancouver Nov. 2, SS Island Mail leaves Nov. 9.

CARD OF THANKS

Mr. and Mrs. Koshiro Aoyama of Toronto and daughter June wish to thank all for their thoughtfulness. June is now recuperating at home.

University of Toronto
Nisei Students Club
SCHOLARSHIP FUND
ANNUAL DANCE

AUTUMN NOCTURNE

Friday, Nov. 4, 1955

at

Polish Alliance Hall
62 Claremont St.

Dancing from 8:30 till 1 a.m.
Admission: $1.00

CALENDAR

NOVEMBER

4—**Toronto**, Nisei Students Autumn Nocturne dance at Polish Alliance Hall, 8:30.

5—**Toronto**, Saturday Night Club special dance at University settlement, 8 p.m.

12—**Hamilton**, Basketball 8 p.m. at First United church; Autumn Frolic dance at Venetian Club (558 John) 8-12 p.m.

12—**Montreal**, Seidokan Third Judo Tournament at Mt. St. Louis gym, 7 p.m.

18—**Vancouver**, Maria Stella annual Fall Frolic at Hastings Auditorium, 9 p.m. to 1 a.m.

26—**Toronto**, Kodokan Judo Club fall tournament.

DECEMBER

30—**Toronto**, JCCA New Year's Dance at Columbus Hall.

SHOPPING CENTRES BOOM IN TOKYO SUBURBS AS CITY GAINS 33,000 PEOPLE EACH MONTH

TOKYO. — Railroads, department stores, and real estate agents are trying new tricks in Tokyo to divert trade to the suburbs, or catch it before it gets to the city.

The metropolitan population is expanding at the rate of 33,000 a month and now is in the region of 8,000,000. It is expanding rapidly outside Tokyo's official boundaries, which already enclose 784 square miles of space — consuming individual houses and sprawling shanty quarters.

Private railroads, whose rail lines are arbitrarily ended in the suburbs, started fierce and continuing postwar competition by placing department stores (owned by the railroads) at the terminals.

City loop and cross-town commuter lines are owned by the Japanese National (government-controlled) Railways. The private firms may not trespass into this area. If they could not carry passengers into the downtown city area, the railwaymen argued, they would catch business at the outskirts.

Shopping Arcades

Tokyo's main city department stores, with a daily turnover estimated at 200,000,000 yen (about $550,000), saw the point.

Downtown city congestion was not, in this case, the trouble. Business competition from railroad-owned stores forced them to move out and put up branch stores where the main railroads touched the boundaries.

Real estate agents caught on and most of the 20 outer towns and 48 outer villages inside the metropolitan boundaries now have shopping arcades. These include many and diverse businesses, but they are often combined by the terms of real estate contracts in a form of cooperative which does joint buying and sometimes group accounting.

Japan is therefore acquiring shopping centers similar to those in the United States, but for quite different reasons. Road traffic is not the same problem here as in the United States or Europe. In Japan, roads are poor, even within the cities, and ownership of vehicles far behind American or European levels.

Bicycle Deliveries

Japanese travel by rail was running at the record annual rate of more than 2,056,000,000 persons. Busses carry more than 936,000 passengers a day and streetcars carry about 2,000,000. Despite all this, it remains a fact that the bicycle or tricycle, man-powered or motor-powered, makes it unnecessary for the Japanese housewife to leave home to do her shopping, unless she feels like an outing.

In competition, stores and services will go to any lengths for business and it is common for a laundry service in one town to deliver, by bicycle, to another town five miles or more distant. Stores are open seven days a week and half the night and delivery services never stop.

In Japan, the customer does not need to go shopping. Anyone wanting a grand piano at midnight on Sunday need only telephone. It will come, probably on a bicycle.

JAPANESE MEAL FRIDAY AT ALL NATIONS FAIR

The 27th annual International Fair of the Church of All Nations, Toronto, is being held at 424 Queen St. W., Nov. 1-4, and as in the past, the Japanese United church is participating.

Displays of arts and crafts, sales and tea service are opened daily at 3 p.m. Free movies are held at 4 p.m., dinner at 5:30 and concert at 8 p.m. Different dinner menus are being offered each evening as follows: Tuesday, Hungarian; Wednesday, Finnish; Thursday, Canadian; and Friday, Japanese.

CLASSIFIED SECTION

Male Help Wanted

DRIVER for dry-cleaning plant. RI. 2424 (Toronto).

EXPERIENCED body man. Also mechanical apprentice. Apply Edward Motors Service, 132 Chestnut St. (Toronto).

YOUNG Nisei man requires room and board in Vancouver. Replies, Box 10, The New Canadian.

Room and Board

ROOM and board for young lady in exchange for light duties. OL. 7[illegible] (Toronto).

ROOMS and board for two young men. 1[illegible] Baldwin St., Toronto. EM. 8-1[illegible].

Female Help Wanted

GIRL for sorting garments in dry-cleaning plant, experience not necessary. RI. 2424 (Toronto).

OPERATORS for sweaters on single machine, part or full time, best wages, experienced only. RO. 2-7[illegible] (Toronto).

BUSINESS girl or student for light duties and baby-sitting in exchange for room and board and remuneration. MA. [illegible] (Toronto).

Rooms to Let

TWO unfurnished rooms with sink, Lansdowne-Bloor. ME. 4177 (Toronto).

PAPE-Mortimer, 2 unfurnished rooms, reasonable. Phone RI. [illegible] after 5.30 p.m. (Toronto).

Nisei Sooners and Rams In Playoff Stalemate After 10-all Game

Losing a half-time 10-0 lead Nisei Sooners were held to a tie last Saturday in the first of a two-game total point semi-final series with Northwestern Rams. Lack of Nisei bench strength didn't help as Sooners' attack bogged down in the second half.

Ernie Lewis and Joe Yonemitsu scored the majors for Sooners. The latter's score came on a fluke play on which Joe galloped the length of the field, 110 yards with a punt return. Lewis picked up a fumble to score his touchdown.

Sooners will attempt to hand the Rams their first defeat in two years when the teams resume Ki-Y Football playoff action this Saturday, one p.m. at High Park.

Young TNBC Shuttlers Catch On Fast, Ready To Play Senior Section

The junior TNBC group at All Nations gym has been quite an eye-opener. Under direction of captain Herby Kikuta, the young shuttlers have progressed rapidly and almost half of them are ready to advance into the senior class. Most of the ladies particularly seem to be ready for faster company.

Capt. Kikuta advises members that there will be no play this Thursday, Nov. 4, as the gym is being occupied by an international church fair.

DAYTON Signs

Complete Signs And Display Service
FOR PARTICULAR PEOPLE
LL. 2478 — DON YOKOTA
1343 Davenport Rd., Toronto

Dave Sunohara Is Outstanding As Flyers Beat Willisons 4-2

A hustling Nisei Flyer aggregation showed a complete reversal of form last Sunday to defeat highly-touted Paul Willison Motors 4-2 and climb into a first place tie in the East Toronto Hockey league.

Sending out a revamped lineup against the Motormen, coach Mas Nakao proved to be a master juggler as two very potent forward combinations emerged from the contest. Moe Molnar played up to his MVP form of last season to spark the most effective front unit for the Double "S". Mo's line accounted for three of the four Nisei tallies, with left wing opportunist Red McIlwaine poking in two goals, the winning and insurance markers of the contest, while Dave Sunohara played brilliantly on the right side to count the second goal. The first goal was scored by defenseman-turned-centre Satch Fujimoto, who set them up for Sho Mori and Captain Roy Kobayashi.

The close 20-19 edge the Tilemen had in the shots-on-goal department was not indicative of the play, as the Double "S" had a wide territorial margin in the play and much the better scoring opportunities. In the first period alone, Flyers had no less than five clean breakaways, which went for naught because of erratic shooting.

Flyers' victory stemmed from their leech-like backchecking ability, which except for a brief let-up in the second stanza, prevented the Willison sharpshooters from organizing a constant attack. Goalie Al Lewis, subbing for first game star Ralph Ruffo (who was declared ineligible in the loop because of his OHA status last season), performed heroically between the pipes, coming up with a few stops that would have done Ruffo proud.

Hank Condrit and George Anzai shared blue-line honors. After sitting out the season's opener, Henry garnered two assists Sunday and was "jobbed" out of a goal when his blistering drive caromed off the top bar into the net and out again, catching the officials off guard. Diminutive Ken Edamura and Dougie Toyota, both rookies seeing first action Sunday, showed well in brief appearances.

Fujimoto opened the scoring with a neat backhand drive after taking passes from Mori and Condrit. Two minutes later, Sunohara, who was without doubt the best player on the ice, added another score with the help of Molnar and McIlwaine. Flyers' power play was far more effective than last week, yet the Nisei failed to bulge the twine with a man advantage on two occasions in the first period.

Double "S" carried the offensive play in the second stanza except for a brief lapse when Willisons knotted the score. Earlier in the period, Sunohara missed a great opportunity when he had two swipes at the loose puck, hitting the goalkeeper on both occasions — and nary a soul (outside of the goalie) within a 30-ft. radius.

With the score tied, defenseman John McClement was assessed a cheap penalty and Flyers experienced a few anxious moments. But Nakao's most reliable penalty-killing unit of Kobayashi, Mori, Anzai and Condrit was able to stave off Willisons' best offensive drive of the afternoon.

With less than two minutes remaining, Sunohara rounded the Willison net after a rink-length dash and passed to the uncovered McIlwaine, who backhanded the winning marker. The redhead added the clincher a minute and a half later when he was again left unattended in front of the Willison goal.

First Period

1—Flyers, Fujimoto (Mori, Condrit) 13:48
2—Flyers, Sunohara (Molnar, McIlwaine) 15:16
Penalties: Milne (tripping) 19:10, Pavelich (high-sticking) 28:30.

Second Period

3—Willisons, Fletcher (Wright) 19:28
4—Willisons, Arnett (Laffey) 24:01
5—Flyers, McIlwaine (Sunohara) 28:18
6—Flyers, McIlwaine (Condrit) 29:40
Penalties: Tremblett (holding) 8:16, McClement (falling on puck) 25:01.

PRESSBOX VIEWS: A league ruling which prohibits the signing of OHA and ex-pro players wiped out the results of two of the three opening-day games. Double "S" was dealt a severe blow in the loss of netminder Ralph Ruffo. Dependables, who beat Flyers 8-3 last week, lost four players. All offending teams suffered a setback in the loss column. Only River Snack Bar, who lost last week, benefited by enforcement of the rule, gaining a victory decision despite a 3-1 game loss.

Dependables showed no ill effects this week, however, as they came back to trounce River 10-2. Flyers will play the first game this Sunday at 12:30 p.m. as the East Toronto league holds its annual Red Feather Day, with proceeds going to Community Chest. Come [illegible] help a good cause [illegible] and [illegible] exciting hockey.

[illegible] and Key Tanaka [illegible] were absent from the Willison game ... Flyers will hold an Injured Players Nite Dance at the University Settlement this Sunday. Admission will be 25 cents and dancing from [illegible] ... Defenseman Key Tanaka [illegible] is talking of retiring. Key, who has been dogged by hard luck, suffered a fractured ankle last year — playing baseball ...

—EDDIE

Nisei Gridder at UBC, Ken Yada Makes Team

GRID NOTES: Ken Yada is one of 40 players who will wear the colors of UBC Thunderbirds this season. . . In Toronto high school bantam football last week, **George Shimono** intercepted a pass and ran 10 yards for a touchdown as Bloor beat Humberside 6-0. Shimono also threw a pass for the convert . . . Halfback **Sumi Tomihiro** had several good runs as Central Tech seniors gained their first win on the last game of the season, downing Parkdale 12-0 . . .

KEG NEWS

Mammy and Hiro Shine In Hakujin Leagues

VANCOUVER. — Number of Niseis are kegling well in various local outside leagues. Diminutive Mammy Yabe was high man with 669 triple Oct. 21 at Pender in the Catholic Youth Organization mixed 5-pin loop. First veep of the Maria Stella club, Yabe has been showing signs of his old form of his first year in the Vancouver JCCA loop.

Maria Stella has two entries in this loop, captained by popular "Fat Boy" Fujisawa and lanky Kats Shimizu. Top MS lady bowler is Irene Uyesima with 173 avg.

In the Broadway Men's Major Aye loop, Hiro Niwatsukino continues to surprise with a high 210 average, and leads in high singles with 376. —DUKE

Amy Kondo Squad Leads In Mixed Major Scramble

Harry Inouye was best with 843 (309) last Sunday in the Mixed Major loop, followed by Kaide Shimizu with 763, Tad Tanabe 759 (317), Maw Mori 743, Kaz Kuroda 732, Curly Nakagawa 613, Tosh Fujioka 709 and Ken Moritsugu 701.

Among the ladies Polly Nishino was way on top with 728 (297), with Lilly Watari hitting 630, Marianne Inouye and Kaoru Sakura both 601, Grace Shimizu 597 and Kim Sato 594.

Team standings after 7 weeks: Amy Kondo 33, Kaoru Sakura 31, Sets Sato 31, Chic Yanagisawa 31, Dot Hayashi 29, Terrie Watanabe 28, Yoko Noda 27, Lilly Watari 27, Ginger Terakita 26, Mary Lee 26, Polly Nishino 24, Rosie Nobuto 22, Mary Ebata 19, Mitsi Sakura 15, Eleanor Sato 13 and Kits Sugimoto 12.

High single prizes for October were won by Harry Inouye (357) and Sumi Sugimoto (311). —JIMMY

Hank Kondo Helps Jets Keep Hamilton Loop Lead

HAMILTON. — Captain Hank Kondo's hot 361 blast, eight pins short of the current high, along with his 735 triple, helped his Jets retain league leadership at 19 pts. Jim Kinoshita's 741 was the best effort last Saturday night, moving him into runnerup spot with Tak Tonogai at 225 average. Kaz Kadonaga still tops with 226, while Tad Kondo is third with 222. Other highlights: Yosh Kitagawa 309-725, Hideo Takasaki 716, Tom Kawamoto 688, Jim Kondo 680.

Champ Lucy Ishii is gradually bowling like her ol' self again with 682, bettering previous high of 660 held by Kim Hashimoto, who still leads ladies' averages with 193. Lucy is strong on Kim's heels with 191, followed by Shirley Sonoda who came up with a 633 to 188. Kathy Otsuka's 617 and Fumi Kondo's 603 were other outstanding triples.

League standings saw little change as Sonoda's Dribblers (18) and Hashimoto's Bombers (18) are still close behind the leading Jets. —FSK

We cater to Banquets, Weddings, Showers, Business Parties and Take-Out Orders
Grand Garden
FAMOUS CHINESE FOODS
HARRY LOO, President — EM. 4-5935
126 Elizabeth St., Toronto

HOMES TO BUY OR SELL?
Consult Your Friend,
M. YANAGISAWA
Agent for KEN WILES, Realtor
1982 Eglinton Ave. W. Toronto, Ont. — OR. 1525 or OL. 1427 (Res.)

Immediate and Best Coverage for Your Automobile Insurance
The Bill Takeda Agency
GENERAL INSURANCE
ST. 8-7289 — EM. 3-1349 (Office)
224 Delhi Ave., Downsview, Ont.

YONEMITSU Watch Repair Shop
328 BROADVIEW AVE Toronto
GL. 3652 — OX. 4-9292

O. K. CLEANERS
101½ QUEEN ST. W.
For Pick-up and Delivery Phone EM. 8-6953

Say it with flowers
ENO FLORIST
City Wide Delivery
Phone — RA. 2041
62 Simpson St. — Toronto

Ya PHOTOGRAPHY
384-A YONGE STREET, TORONTO, ONT.

LUCIEN C. KURATA
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Credit Foncier Building
244 Bay St. (at King)
TORONTO
EM. 6-0939 — Res: RO. 7-3127

HAYASHI studio... CAMERAS PHOTO SUPPLIES
1384½ Queen W. — LA. 6378
Toronto, Ont.

Residence: 2 Vesta Drive, MAfair 1365. Office Phone: EM. 4-1394, EM. 4-1335
Andrew E. McKague,
Barrister, Solicitor, Notary Public.
201 Northern Ontario Bldg.
330 Bay St.
(Corner Adelaide & Bay Sts.)
TORONTO

HAROLD KUTSUKAKE
FURRIER
Phone HIckory 4-6252
185 Ellesmere Road
SCARBORO, ONT.

Hoe Sai Gay
Famous Chinese foods
69 Albert St. — Toronto
(at Elizabeth)
Telephone EM. 8-9817
Special attention given to take out orders.
Open 12 noon to 2 a.m.

WA. 1-5665 OX. 1-4107
KAZUO G. OIYE
BARRISTER — SOLICITOR
NOTARY
Room 203A
2 College St., Toronto

Serving Toronto Citizens
BARCLAY'S FOR BETTER MOVING
CARTAGE AND S.
104 Lippincott Street, Toronto
WAlnut 3-4012